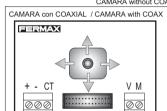
CAMARA con COAXIAL (todos los sistemas excepto en instalaciones VISION) CAMARA sin COAXIAL (para instalaciones VISION) CAMARA with COAX (for all the systems except in VISION installation) CAMARA without COAX (for VISION installations)



CARACTERISTICAS TECNICAS

Ct: Activación cámara.

- + , : alimentación 18 Vdc.
- V , M: Impedancia 75 Ohm 1 Vpp.
- V+ , V-: Impedancia 150 Ohm (video diferencial).
- Manual Pan & Tilt 75° horizontal, 85° vertical.

TECHNICAL FEATURES Ct: Camera activation. • + , - : supply 18 Vdc.

CAMARA sin COAXIAL / CAMARA without COAX

FERMAX

- V, M: Impedance 75 Ohm 1 Vpp.
 V+, V-: Impedance 150 Ohm (video differential).
- · Manual Pan & Tilt 75° horizontal, 85° vertical.

FERMAX se reserva el derecho a modificar las características técnicas de sus equipos o componentes en la búsqueda de su mejor calidad y fiabilidad.

FERMAX reserves the right to modify technical details of its systems and components.

MÓDULO TELECÁMARA CAMERA MODULE



Avenida Tres Cruces, 133 • 46017 Valencia (España) Tel. 96 377 26 50 • Fax 96 377 07 50 www.fermax.com • fermax@fermax.com



Cod. 94286 V06/07

INTRODUCCIÓN

El módulo telecámara City está diseñado para acoplarse en cualquier placa FERMAX dotada de visor. Su formato es idéntico al del Tarjetero Panorámico. El circuito impreso y objetivo está protegido por un formato compacto y resistente en su parte inferior. Por la parte visible encontraremos una placa cóncava, irrompible de Makrolón con la serigrafía CCD "High Resolution". A través del mismo observamos el objetivo y el conjunto de leds infrarrojos que permitirán la visión nocturna.

INTRODUCTION

The City camera module is designed to fit into any CityLine door station with a window. Its dimensions are identical to the panoramic card holder. The circuitry and lens are protected within a compact cover made of makrolon.

CARACTERISTICAS TECNICAS GENERALES

- · Cámara CCD.
- · Matriz con 6 leds infrarrojos.
- · Resolución 380 líneas.
- · Alimentación 18 Vdc.
- Optica de 4,8 mm.
- Mínima iluminación: 0.1lux a 30 IRE (F1.2)
- Impedancia 75 Ohm 1 Vpp.
- Manual Pan & Tilt 75° horizontal, 85° vertical.

GENERAL TECHNICAL FEATURES

- CCD camera.
- 6 infrared LED matrix.
- 380 lines resolution.
- 18 Vdc power supply.
- 4,8 mm lens.
- Minimun illumination: 0.1 Lux at 30 IRE (F1.2).
- Impedance 75 Ohm 1 Vpp.
- Manual Pan & Tilt 75° horizontal, 85° vertical.

1. MONTAJE EN LA PLACA

Introduzca primero la pestaña derecha y presione fuertemente el módulo contra la placa hasta oir un "click". Los terminales de abroche deben quedar hacia abajo.

1. MOUNTING INTO PANEL

First insert the right hand side rim and press the unit firmly against the panel until hear a click.



2. CONEXIONADO

Hay que conectar la alimentación de cámara + - a 18 VDC, el C.T. (orden de conexión de cámara) y el cable coaxial a la salida de video de 75 ohm.

2. CONNECTION

Connect the 18 VDC supply cable to + - the CT terminal (camera trigger) and the coax cable to the 75 ohm video output terminal.

3. CONTROL DE TEST PRUEBA

Este conector sirve para comprobar si funciona bien la cámara. Se conecta un monitor y aparecerá la imagen en el monitor.

3. TEST CONTROL

Use this terminal to test the correct performance of the camera. Connect the monitor cable and the monitor should activate.

